

GRAMMATICA IN PRATICA #08

| **Mi sono alzata un quarto d'ora prima di te.**
| Passato prossimo com essere I.

O passato prossimo com essere I.

Como vimos na unidade 6, o passato prossimo, em italiano, serve para expressar ações pontuais ocorridas no passado. Nesta unidade, veremos como se comportam os verbos que usam o auxiliar **essere** para formar a sua forma de passado.

Primeiramente, é preciso ter em mente que, ao contrário dos verbos que usam o auxiliar **avere**, os verbos que usarem o auxiliar **essere** precisarão concordar com o sujeito do verbo principal.

Vejamos na prática:

Quando uma mulher diz algo no passado, a frase deverá ficar assim:

Sono andata al mare ieri.

Eu fui à praia ontem.

Quando um homem diz algo no passado, a frase deverá ficar assim:

Sono andato al mare ieri.

Eu fui à praia ontem.

Quando nos referimos a um grupo misto, a frase deverá ficar assim no passado:

Loro sono andati al mare ieri.

Eles foram à praia ontem.

Quando nos referimos a um grupo de mulheres, a frase deverá ficar assim no passado:

Loro sono andate al mare ieri.

Elas foram à praia ontem.

Observe atentamente que o auxiliar **essere** está sendo conjugado sempre de acordo com quem fez a ação, e o particípio passado do verbo principal também está concordando com quem fez a ação.

Siete stati in Inghilterra

Vocês (grupo heterogêneo) estiveram na Inglaterra?

Sei arrivata troppo tardi.

Você (mulher) chegou muito tarde.

Sono andato a fare spese.

Eu (homem) fui às compras.

VERBO ESSERE AL PASSATO PROSSIMO

Verbo Ser no Passado

Essere	Ter
Io sono stato/a	Eu estive
Tu sei stato/a	Você esteve
Lui è stato	Ele esteve
Lei è stata	Ela esteve
Lei è stato/a	O senhor/A senhora esteve
Noi siamo stati/e	Nós estivemos
Voi siete stati/e	Vocês estiveram
Loro sono stati/e	Eles/Elas estiveram

GRUPPI VERBALI

TERMINAZIONI PARTICIPIO PASSATO

Grupos Verbais - Terminações Particípio Passado

<i>-are</i>	<i>-ere</i>	<i>-ire</i>
<i>-ato</i> <i>Mangiare > mangiato</i>	<i>-uto</i> <i>Dovere > dovuto</i>	<i>-ito</i> <i>Dormire > dormito</i>

Artigos indefinidos masculino e feminino singular (un uno un' una)

Ao contrário do que acontece no português, em italiano, os artigos indefinidos não formam plural. Os artigos indefinidos em italiano são:

Uno (um)

Un (um)

Un' (uma)

Una (uma)

Você reparou que existem dois artigos para o masculino e dois para o feminino, mas somente uma tradução no português?

Isso acontece porque em italiano existem casos diferentes para o uso de cada tipo de artigo.

O artigo deverá sempre concordar com o seu substantivo, então é importante prestar atenção ao gênero da palavra antes de escolher qual artigo usar, e não podemos nos esquecer que existem palavras femininas em português que em italiano são masculinas! Você notará esse fenômeno nos exemplos a seguir.

O artigo indefinido masculino **uno** é usado antes de palavras (substantivos) masculinas que começam:

a) com s + consoante (chamamos de s impuro, pois não é seguido por vogal, mas com uma consoante)

uno studente (um estudante)

uno sport (um esporte)

uno spettacolo (um espetáculo)

b) com z

uno zaino (uma mochila)

uno zio (um tio)

c) com p + s

uno psicologo (um psicologo)

d) com y

uno yogurt (um iogurte)

O artigo indefinido masculino **un** é usado antes de palavras (substantivos) masculinas que começam com uma consoante ou com vogal.

un treno (um trem)

un amico (um amigo)

un suono (um som)

un libro (um livro)

un albero (uma árvore)

O artigo indefinido feminino **un'** é usado somente antes de palavras (substantivos) femininas que começam por vogal.

un'amica (uma amiga)

un'ora (uma hora)

un'italiana (uma italiana)

O artigo indefinido feminino **una** é usado antes de todas as palavras (substantivos) femininas que não começam por vogal.

una casa (uma casa)

una madre (uma mãe)

una macchina (um carro)

Vejamos outros exemplos:

Un mio amico abita a Londra.

Um amigo meu mora em Londres.

Vado a comprare **uno** zaino.

Vou comprar uma mochila.

Lui ha **una** casa al mare.

Ele tem uma casa na praia.

Ci vediamo tra **un'**ora.

Nos vemos daqui uma hora.

ARTICOLO INDETERMINATIVO

Artigo Indefinido

Masculino	Quando usar	Feminino	Quando usar
un	Substantivos masculinos que começam por consoante e vogal	un'	Substantivos femininos que começam por vogal
uno	Substantivos masculinos que começam por s + consoantes; z; p+s; y	una	Todos os substantivos femininos que não começam por vogal

Preposições di, a, da e in

Conforme já vimos anteriormente, as preposições em italiano podem ter significados diferentes e podem se repetir em diferentes contextos. Nesta unidade, veremos alguns usos das preposições **di**, **a**, **da** e **in**. Algumas delas já foram mencionadas em unidades passadas.

Di: Além de indicar propriedade e origem, essa preposição pode ser usada para indicar:

- Indicação do material

Un anello d'oro [di + oro].

Um anel de ouro.

- Indicação do assunto

Il libro di matematica.

O livro de matemática.

A: Pode indicar local quando nos referimos a cidades:

Abito a Venezia.

Moro em Veneza.

E indicar outros sentidos, como:

- Indicação de movimento com algum destino

Domenica vado a casa.

Domingo, vou pra casa.

- Indicação de modo

Vado a casa a piedi

Vou a pé pra casa.

- Indicação de tempo

In Italia fa freddo da ottobre a marzo.

Na Itália, faz frio de outubro a março.

Da: Pode ser usada em diferentes contextos:

- Indicação de movimento (de onde eu estou vindo - origem)

Siamo appena arrivate **da Curitiba.**

A gente [mulheres] acabou de chegar de Curitiba.

- Indicação de movimento (para onde estou indo encontrar uma pessoa)

Stasera vengo **da te, va bene?**

Hoje à noite, vou à sua casa, ta bom?

- Indicação de tempo (algo do passado que se mantém no presente)

Abito a Roma **da tre anni.**

Moro em Roma há três anos.

In: Pode indicar local para países, regiões e estados.

Sono stata *in* Piemonte.

Estive em Piemonte.

Assim como:

- Indicação de meio de transporte

Andiamo a Bologna *in* treno.

Vamos pra Bologna de trem.

- Indicação de estado (onde estou)

Aspetto la mamma *in* macchina.

Eu espero a mamãe no carro.

Afirmativas

1. **(io) Mi sono alzata un quarto d'ora prima di te.**
Eu [mulher] me levantei quinze minutos antes de você.
2. **Tu sei tornato dalla discoteca senza fare rumore.**
Você [homem] voltou da balada sem fazer barulho.
3. **Lui è andato a comprare una bottiglia di vino.**
Ele [homem] foi comprar uma garrafa de vinho.

4. **Noi ci siamo salutati freddamente in macchina.**
Nós nos despedimos friamente no carro.
5. **Voi siete andati ad uno spettacolo meraviglioso.**
Vocês foram a um espetáculo maravilhoso.
6. **Loro si sono visti a febbraio, non si vedevano da Natale!**
Eles se viram em fevereiro, não se viam desde o Natal!

Negativas

7. **(Io) Non mi è piaciuto camminare a piedi nudi.**
Eu não gostei de caminhar com os pés descalços.
8. **Tu non sei rimasto a bocca aperta quando sei stato a Roma.**
Você não ficou de boca aberta quando esteve em Roma.
9. **Lei/lei non è stata una amica leale, sembrava un'altra persona.**
Ela/A senhora não foi uma amiga leal, parecia outra pessoa.

10. Noi non siamo andati in autobus, ma in treno.

Nós não fomos de ônibus, mas de trem.

11. (Voi) Questa volta non siete passati per Roma Fiumicino.

Dessa vez vocês não passaram por Roma Fiumicino.

12. Loro non sono stati da noi ieri sera.

Eles/Elas não estiveram na nossa (casa) ontem à noite.

! Não esqueça de fazer a prática no
MEMORIZATION
HACK